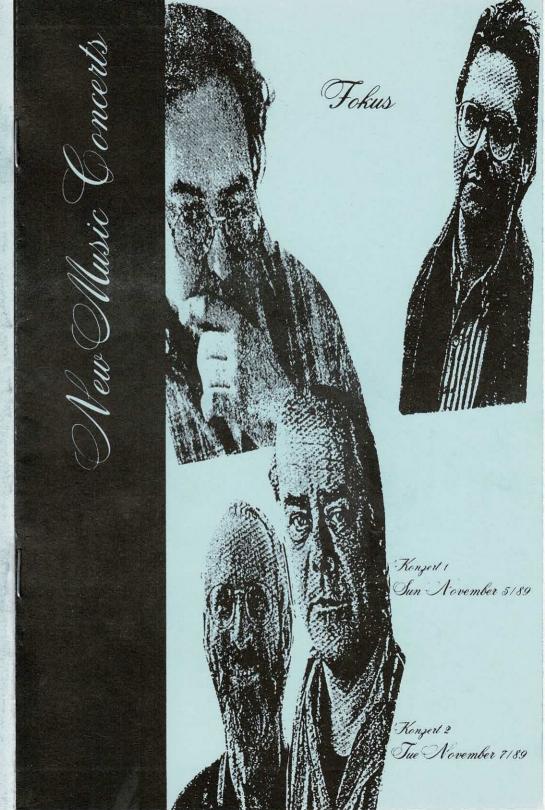
# LAC Minerals Ltd.

A Leading Canadian Gold Producer



applauds New Music Concerts on its 19th consecutive season as a significant contributor to our cultural community.

May this be the best season ever!



New Music Concerts

Guest Composers

DENYS BOULIANE HANS-JOACHIM HESPOS KLAUS HINRICH STAHMER WALTER ZIMMERMANN

Konzert 1

Sun November 5/89

## HANS-JOACHIM HESPOS

DLJA... (1981)\*
Robert Stevenson - bass clarinet
Michael White - flugelhorn
Colin Traquair - flugabone
John Dowden - trombone

## WALTER ZIMMERMANN

LIED IM WUESTEN-VOGEL-TON (1987)\*
Robert Aitken - bass flute
James Clapperton - piano

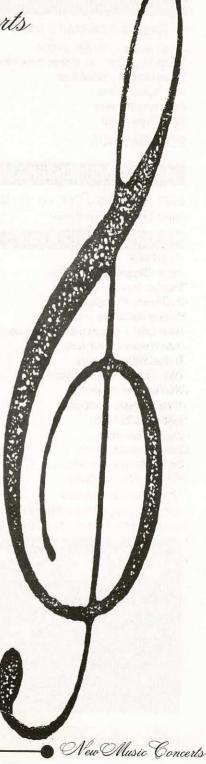
## HANS-JOACHIM HESPOS

POINT (1977)\*
Robert Stevenson - bass clarinet
Colin Traquair - alto trombone
Marc Widner - piano
Simon Fryer - cello

## HANS-JOACHIM HESPOS

UPEX (1988)\*

Robert Aitken - conductor Robert Stevenson - bass clarinet John Dowden - trombone Marc Widner - piano Simon Fryer - cello Iraina Neufeld - soprano



#### HANS-JOACHIM HESPOS

# ESQUISSES ITINÉRAIRES (1984)

Robert Aitken - alto flute, piccolo

Robert Stevenson - eb clarinet, basset horn

Robert McKosh - french horn

Marc Widner - piano

Fujiko Imajishi - violin

Simon Fryer - cello

INTERMISSION

## ARNOLD SCHOENBERG (1874 - 1951)

DREI KLAVIERSTÜCKE, Op. 11 (1909) James Clapperton - solo piano

#### WALTER ZIMMERMANN

ATARAXIA (1988)\*

James Clapperton - solo piano

Douglas Stewart - alto flute

Jon Pederson - English horn

Stanley McCartney - clarinet

Peter Lutek - soprano, alto & tenor saxophones

Joan Watson - french horn

Michael White - trumpet

Colin Traquair - alto trombone

John Dowden - tenor tuba

Trevor Tureski - percussion

Fujiko Imajishi - violin

Carol Fujino - violin

Daniel Blackman - viola

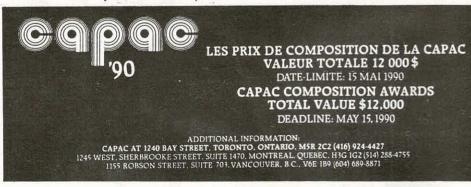
David Hetherington - cello

Robert Aitken - conductor

\* North American Premiere

New Music Concerts

Tonight's concert is presented in association with CBC FM Stereo's "Two New Hours", for broadcast on January 21, 1990 at 9:05 pm.





#### **DENYS BOULIANE**

DAS AFFENLIED (1988) (The Monkey Song) text by Gottfried Benn Ingrid Schmithusen - soprano

## KLAUS HINRICH STAHMER

LE SOLITAIRE \*

(Momentaufnahmen schwarz/weiss 1 & 6)

I. rue de phantômes (1986 87)

Douglas Stewart - flute, piccolo

lan Harper - bass saxophone

John Dowden - trombone

Rachel Gauk - guitar

Trevor Tureski - percussion

Marc Widner - piano

Fujiko Imajishi - violin

David Hetherington - cello

Roberto Occhipinti - doublebass

II. dans une lumière éclatante (1989)\*

Trevor Tureski - solo percussion

Douglas Stewart - piccolo

Stanley McCartney - clarinet, bass clarinet

Marc Widner - piano

Fujiko Imajishi - violin

Daniel Blackman - viola

David Hetherington - cello

Roberto Occhipinti - doublebass

Robert Aitken - conductor

## INTERMISSION

## **DENYS BOULIANE**

"A PROPOS...ET LE BARON PERCHÉ" (1985)

Stanley McCartney - clarinet, bass clarinet

Robert Stevenson - bass clarinet

Elizabeth Brickenden - contrabassoon

Christian Sharpe - contrabassoon

Joan Watson - french horn

Robert McKosh - french horn

Stuart Laughton - trumpet

John Dowden - trombone

Colin Traquair - trombone

Roberto Occhipinti - doublebass

Robert Aitken - conductor



## HANS-JOACHIM HESPOS

PRESTUNISSIMO
Daniel Blackman - viola
David Hetherington - celio
Roberto Occhipinti - doublebass

\* North American Premiere

NEW MUSIC CONCERTS is generously supported by The Canada Council, the Ontario Arts Council, the Municipality of Metropolitan Toronto, the Toronto Arts Council and the Ministry of Citizenship and Culture through its "Investment in the Arts" program. Steinway pianos from Remenyi House of Music.

New Music Concerts congratulates the CANADIAN MUSIC CENTRE on its 30th anniversary, and we would like to express our thanks for the important service it provides.

PROGRAM NOTES by Rodney Sharman

FOKUS: Konzerts I & II
Introductory commentary

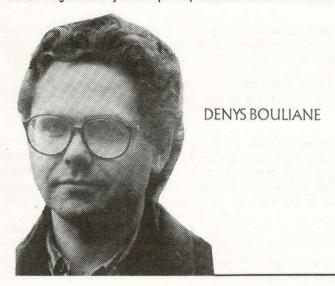
The American social critic Susan Sontag has suggested that the role and function of the philosopher in the late twentieth century has been taken over by the artist. This is as true of present-day Germany as it is of the United States.

In Germany, the weight of the past manifests itself in an astonishing amount of verbal/polemical activity on the part of composers, in part to clarify their thinking regarding their work and its relationship to culture, but mainly in an effort to justify their creative activity and to define themselves and their work according to particular aesthetic positions. (If a German composer does not do this, the German press will do it for him/her.) The "manifesto" or "aesthetic credo" is part of a long modernist tradition which has its roots in German Romanticism (Schumann, Hanslick, et al). Just to thicken the plot, it is amusing to recall that two of Germany's leading philosophers, Nietzsche and Adorno were "compositeurs manques".

In Canada, it is rare that a composer feels the necessity to engage in the writing of extensive texts to justify the making of art or to define art work in terms of "we/they". This is perhaps because the post-modern world diffuses the need to label art; various aesthetics may co-exist without the need for someone to be "right". To simplify Adorno: if Schoenberg is "right", then somebody (i.e.: Stravinsky) has to be "wrong".

The legacy of this tradition makes the German new music environment rather confrontational and fragmented. Art is taken very seriously; greater scrutiny encourages a more critical environment. Music's central position in German culture remains inviolate, while aesthetic issues are debatable. The infrastructure of Canadian music cannot withstand much internal debate, aesthetic or otherwise. Canadian artists are more private about their work and its concerns, and are maybe a little more grateful for one another's existence.

These two concerts, FOKUS present the work of four central figures in German music, each of whom deal with the weight of history and the philosophical/musical dialectic in their own way.



R.S. DENYS BOULIANE (b. 1955, Grand-mere, Quebec) is one of Canada's most original and energetic composers. He is a graduate of Laval University and a former student of Gyorgy Ligeti at the Hamburg Academy of Music. Since 1980 he has lived in Cologne, West Germany, where he has emerged as a leading figure in that city's cultural life. His music has been performed extensively in Quebec and abroad, and has been the recipient of several Canadian and international awards, including the 1989 PROCAN Concert Music Award. In 1983 he was named "Composer of the Year" by the Canadian Music Council and in 1987 was awarded the Jules Leger Prize for "A PROPOS... ET LE BARON PERCHÉ". This is (incredibly) the first time his music has been performed in Toronto.

Bouliane's music radiates a compositional brilliance and virtuosity which originates, in part, from his ability to transform musics extracted from their social and historical contexts, integrating them into a continuous musical fabric from which references emerge like distorted reflections in a labyrinth of mirrors.

When speaking about his work, Denys Bouliane returns time and again to two images: the labyrinth and the circus, and to the work of three writers with whose work he feels a particular affinity: Gabriel Garcia Marquez, Italo Calvino and Jorge Luis Borges. These influences combine in his work to form what he refers to as "THE MUSIC OF MAGIC REALISM".

THE MUSIC OF MAGIC REALISM is a consciously post-modern aesthetic in which aspects of the vocabulary of pre-existing musics are merged in a continuous, often intoxicating flow of information. The



music is rich in "false semblances": stylized near-references to musics as diverse as Jazz and Gregorian Chant.

POST MODERNISM in music usually refers to the conscious use of references (newly composed or "borrowed") to musics of other historical periods or cultures, or to the use of the <u>vocabulary</u> of other musics without their <u>syntax</u>. (ex: Ligeti's MONUMENT, SELBSTPORTRAET, BEWEGUNG, John Rea's TREPPENMUSIK, Berio's SINFONIA (first movement), or in pop-music by THE PET SHOP BOYS and GREATER THAN ONE, among others.)

In THE MUSIC OF MAGIC REALISM, references may appear and disappear as elegantly and as rapidly as a conjurer's rabbit, or as slowly and deliciously as chocolate on the tongue. Bouliane's intent is magical, provocative, but never nostalgic.

"A PROPOS... ET LE BARON PERCHÉ" (1985) was commissioned by the SMCQ, Montreal. The piece is dedicated to Ranga Yogeshwar, and was inspired by the final paragraph of the novel by Italo Calvino, THE BARON IN THE TREES:

"That mesh of leaves and twigs of fork and froth... was embroidered on nothing, like this thread of ink which I have let run on for page after page, swarming with cancellations, corrections, doodles, blots and gaps, bursting at times into clear big berries, coagulating at others into piles of starry seeds, then twisting away, forking off, surrounding buds of phrases with frameworks of leaves and clouds, then interweaving again, and so running on and on and on until it splutters and bursts into a last senseless cluster of words, ideas, dreams, and so ends."

(trans. Archibald Colquhoun)

DAS AFFENLIED was composed for the festival "Composer-to-Composer" in Tellurid, Colorado, where Denys Bouliane was guest composer in August, 1988. The piece was premiered there by Ingrid Schmithusen and has been performed in Europe by her several times since then.

"Das Affenlled is my first attempt for solo voice. For the last ten years or so, I've been devising stylistical labyrinths which result in a rather multilayered complex music. It was then a big challenge for me to transpose those ideas into a composition for solo voice. In the piece, harmony and polyphony are suggested with rather sharp contrasts, and through a splintering of the vocal line throughout several registers. I use the wonderful text of Gottfried Benn in a somewhat free way; certain passages are often treated as interlocking loops. The whole could well be understood as a mini-opera — where bel canto, madrigal as well as recitative co-exists — in which I have tried to convey the sharp-edged, ironical cynicism of Benn's poetry."



HANS-JOACHIM HESPOS

HANS JOACHIM HESPOS (b. 1938, Emden) lives as a free-lance composer in the village of Ganderkesse, West Germany. As composer, he is self-taught. He is prolific in many genres, and his work is frequently

New Music Concerts

featured in new music festivals throughout Europe. Since 1975, he has written instrumental music exclusively.

Hespos is often referred to as a composer of the so-called "post-Adorno" generation, and his work manifests aspects of Adorno's "musique informel" — a music freed of any recognizable form or genre. Hespos' music is the result of a total anarchistic rejection of any intellectually tangible norms. In other words, his music posits an affirmative answer to Adorno's query: "Is expression possible without convention?". This question may be the central dilemna of expressionism in music.

The music itself may derive from a single sonic unit: an "explosion" of unusual instrumental combinations and extended techniques that gives birth to a prolongation of the moment. In a music fraught with discontinuity and rupture, form may result only from a succession of "explosions" and their aftermaths. Notationally, the music is sophisticated, unconventional and paradoxical — actions may be without audible result, but are never "empty".

POINT (1971)

successive/simultaneous interferences music - the many tongues of silence

DLJA... (1981)

commissioned by German Television for the hundredth anniversary of Stravinsky's birth PRESTUNISSIMO (1981)

seven lines for viola, 'cello and doublebass

dedicated to Recha Freier

(This work was performed by TRIO BASSO during New Music Concert's 1986-87 season.)

ESQUISSES ITINERAIRES (1984)

commissioned by the Parisian Ministry of Culture

UPEX, AN APHORISM (1988)

commissioned by the Hamburg Opera for the Philharmonic Orchestra's designated Mahler Festival, Hamburg, 1989

#### NEW MUSIC CONCERTS

Board of Directors - Officers

JOSEPH MACEROLLO, Acting President/Vice-President
ROBERT AITKEN, Artistic Director
MARY MORRISON, Secretary
Norma Beecroft
Austin Clarkson
William Kilbourn
Michael Koerner
John Valenteyn

Administrator
Alison McTavish
Technical Director
John Paul Langeloh

Publicity Materials
LS DESIGN

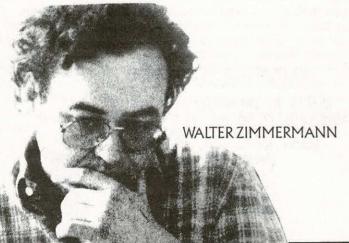
New Music Concerts



KLAUS HINRICH STAHMER (b. 1941, Sczeczin, now Poland) has taught at the Wüerzburg Academy of Music since 1969. Since 1983, he has been president of the West German section of the ISCM (International Society for Contemporary Music), which hosted the 1987 World Music Days in Cologne, Bonn and Frankfurt.

His music is often written in collaboration with artists in other media: dance, theatre, film, slides, visual art and sound sculpture. His work in mixed media has taken his work out of the concert hall, and his subsequent concert music retains something of the theatre's socio-critical stance.

In MOMENTAUFNAHMEN Numbers 1 and 6 (roughly: "recorded moments"), Stahmer takes images from Georges lonesco's novel "Le Solitaire" and filters them through the experiences of his own past. The personal, even autobiographical references in this work usually take the form of quotes or near-quotes from the music of famous composers. MOMENTAUFNAHMEN is Stahmer's process of liberation from his obsessions, an exorcism of all "chimeres", a vision of hope.



WALTER ZIMMERMANN (b. 1949, Schwabach, West Germany) is perhaps best known to Canadian musicians for his scholarly work, particularly for his book DESERT PLANTS: CONVERSATIONS WITH 23 AMERICAN MUSICIANS (Vancouver Aesthetic Research Centre Publications, 1976). He is one of Germany's leading composers and the founder of "Beginner Studios" in Cologne. He currently lives in Frankfurt am Main.

New Music Concerts

In Germany, Zimmermann is one of surprisingly few musicians whose work has been directly influenced by American ideas, particularly the work of John Cage and Morton Feldman. The influence is more philosophical/aesthetic than stylistic. There is, however, something of Feldman in the treatment of silence and gesture in LIED IM WUESTEN-VOGEL-TON (1987) for bass flute and piano (roughly: "song in the desert/bird/note").

#### Vereinsamt

Die Kraehen schrein Und ziehen schwirren Flugs zur Stadt: Bald wird es schnein. Wohl dem, der jetzt noch - Heimat hat!

Nun stehst du starr, Schaust rueckwaerts, ach! wie lange schon! Was bist du Narr Vor Winters in die Welt - entflohn?

Die Welt — ein Tor
Zu tausend Wuesten stumm und kalt!
Wer das verlor,
Was du verlorst, macht nirgends halt.
Nun stehst du bleich,
Zur Winter-Wanderschaft verflucht,
Dem Rauche gleich,
Der stets nach kaeltern Himmeln sucht.

Flieg, Vogel, schnarr Dein Lied im Wuesten-Vogel-Ton! Versteck, du Narr, Dein blutend Herz in Eis und Hohn!

Die Kraehen schrein
Und ziehen schwirren Flugs zur Stadt:

— Bald wird es schnein,
Weh dem, der keine Heimat hat!

— Friedrich Nietzsche

#### Loneliness

Caw of a crow. In whirring flight to town they come, soon it will be snow, Oh, well for him who now has still a home.

You stand so taut, look back? How long already? Why, fool, have you sought The world when Winter chills the sky?

The world, a gateway to a thousand wastes of silent cold, who lost what you have lost, can find no stay or hold.

How wan you look, condemned to trudge on Winter trails, kin to the smoke always intent on colder pales.

Fly, bird, who caught the desert's harsh cacophany, your wounded heart hide, fool, in ice and mockery.

Caw of a crow
In whirring flight to town they come,
soon it will be snow\_
Alas for him who has no home!

- Nietzche (trans. Dr. Olga Marx)

ATARAXIA (1988) for piano solo and chamber ensemble received its premiere only last month by pianist James Clapperton at the prestigious Donaueschingen New Music Days. The work is a great departure from what most listeners associate with Zimmermann's music, primarily because of the work's tremendous virtuosity. Zimmermann's most famous piano work, BEGINNER'S MIND, written in the 1970's, is a work of a great and studied simplicity.

ATARAXIA (roughly: "undisturbed") is largely based on the philosophical writings of Epicurus (an Athenian ca. 300 B.C. from whom we derive the word "epicure"). The piece begins with a long piano solo called DAIMON, which establishes the solo pianist as protagonist in relation to the enormous performance difficulty of the music. The opening single voice played in octaves eventually expands to five voices, following the transition from "life-force" to "possession", the two senses of "daimon" in Greek philosophy. Herewith begins a kind of journey of the soul through the six states of being expressed in the next six movements: DECLINATIO/PATHE/HEDONE/GALENE/METAKOSMIA/SIMULCRA.

Drei Klavierstücke, Op. 11, were composed in 1909, and premiered in Vienna in 1910. Forming part of his second period, the first piece of Opus 11 is in ternary form with the material derived completely from the opening measures. The second piece, also in ternary form, begins with a melody above an ostinato bass, reaches a climax at the end of the B section, marked with high trills above repeated statements derived from section A. The final piece takes on the character of a constantly evolving series of contrasting events, each with its own tempo, rhythm and dynamic range.

JAMES CLAPPERTON (b. 1968, Aberdeen, Scotland) makes his home in Buffalo, New York, where he studies with pianist Yvar Mikhashoff. Mr. Clapperton made his Edinburgh Festival debut as soloist under Sir Yehudi Menuhin in 1985. Since then he has performed at festivals for new music in the United States and Europe to tremendous critical aclaim. He has made a particular specialty of the music by Finnessy, Ferneyhough and Xenakis, as well as championing the work of young British composers James Dillon, Roger Redgate and Richard Barrett. In 1988 he was awarded the Kranichsteiner Prize at the 1988 Darmstadt Summer Course for New Music. He has recently released a compact disc of new British music, and a record of his own compositions.

Soprano Ingrid Schmithüsen was born in Aachen, West Germany in 1960, and studied at the Musikhochschule of Cologne. Having pursued advanced studies with Dietrich Fischer-Kieskau in Berlin, she has become an active recitalist whose broad range of repertoire includes a special focus on German 19th century lieder. Her recordings of the music of Berg, Schoenberg, Webern, Debussy and Ravel appear on several European labels, including Harmonia Mundi and Cadenza.

Percussionist TREVOR TURESKI is active as a performer and collaborator in the realization of new works for percussion. Much of this work is concerned with developing the relationship between live performance and various electronic media. In addition to performing as a soloist throughout Canada and Europe, he has recorded for the CBC and Radio France, as well as for Dutch, German and Swiss radio. His formal music studies took place at the university of Toronto with Russell Hartenberger of NEXUS, with Gaston Sylvestre in Paris and at the Institute of Sonology in The Hague. In 1983 he taught percussion at the Royal Moroccan Air force base in Rabat, Morocco.

RODNEY SHARMAN is a composer and Teutonophile living in Toronto. He occasionally serves as translator/interpreter in German and English. In 1988 he was awarded a special commission prize at the Darmstadt Summer Courses for New Music, West Germany, to which he returns as lecturer in 1990.

Mr. & Mrs. H.C. Aitken Barclavs Bank of Canada Mr. John Beckwith Ms. Norma Beecroft Bell Canada Mrs. Jessie W. Bird Boosev & Hawkes (Canada) Ltd. CAE Industries Ltd. Canada Packers Inc. Canada Trust Canadian Imperial Bank of Commerce Mr. Austin Clarkson Mr. & Mrs. Max B.E. Clarkson CN Rail CAPAC Mr. Arthur Gelber Goethe Institute, Toronto **Grand Marnier** Grand & Toy Limited Harlequin Enterprises Limited Mr. Morgan Harris H.J. Heinz Company of Canada Ltd. Helix Investments Limited Mrs. Barbara Ivey Istituto Italiano di Cultura The Jackman Foundation Dr. William Kilbourn The Henry White Kinnear Foundation Mr. Michael M. Koerner Labatt's Brewing Company Limited Laidlaw Foundation Livingston International Inc. Magna International Canada Inc. The McLean Foundation Ms. Mary Morrison Nabisco Brands Ltd. Noma Industries Limited PRO Canada Limited Petro-Canada Products Inc. Redpath Industries Limited Royal Bank of Canada Royal LePage Charitable Foundation Royal Trust Mr. J. Michael G. Scott Mr. Harry Somers Southam Inc. Mrs. Eleanor Beecroft Stewart Sunoco Inc. a Suncor Company Teleglobe Canada Inc. Texaco Canada Resources Ltd. Toronto-Dominion Bank Toronto Life TransCanada Pipelines John & Brenda Valenteyn

NMC APPLAUDS
THE GENEROUS
SUPPORT OF





